

KOMIĘGA (21) *sb f*

f (19), *m* (2) [w funkcji *n-pers*].

komieęga (11), **komieęga** (10), [**komęęga**]; *komieęga LibMal* (2), *RybGęęśli*; *komieęga MetrKor* (2), *RejZwierc*, *ModrzBaz*, *Calep* (2), *GostGosp*, *SarnStat*, *CiekPotr*; *komieęga* : *komieęga KlonFlis* (8 : 1).

Wszystkie samogłoski jasne.

sg N komieęga (4). \diamond *G komieęgi* (3). \diamond *A komieęęę* (4). \diamond *I komieęęę* (1). \diamond *L komieęęę* (1). \diamond *pl N komieęgi* (3). \diamond *G komieęg* (3); -e- (1), -(e)- (2). \diamond *A komieęgi* (2).

Sł stp brak, Cn notuje, Linde XVI – XIX w.

1. *Rodzaj duęęej tratwy używanej do spławiania zboęęa; codicaria, ratis Calep, Cn; caudica, caudicaria (a. codicaria) a. caudicala a. ratiaria a. trabica navis, schedia, stlata Cn* (15) : *Calep* 210b, 896a; *Bo* kiedy iuęę Flis zálmákuie komu/ Iuęę się ná Wiofnę nie zoęętoi *W* domu/ Iuęę ćieczę ze krą do Gdańfká *w* *Komieęęę KlonFlis* D4; *Ták* teę ná tráftách naprzod *Szyprze* nowy/ *Po* *Więle* z lálá *wieę* *towar* *dęębowy*/ *Potym* *Ípraw* *coby* nie byó z *tuęę* *zgubą*/ *Komieęęę* *grubą*. *KlonFlis* E2, D3, D4v *margin*, E, E2v; [*Komęęęá*/ *Genus navigii. Volck Hhh4v*].

W połączeniu szeregowym (1): *Ty* *Ízkutę*/ *lichtan*/ *batę*/ *y* *náwy* *rozne*/ *Traffty*/ *komieęęgi*/ *dźwigalę* *nigdy* nie *prozne*. *RybGęęśli* D2v.

W charakterystycznych połączeniach: komieęęęę *gruba*; *sprawić komieęęęę*, (z)*budować* (2).

Szeregi: »*szkuta*, (albo, *i*) *komieęęęę*« [*szyk 3 : 1*] (4): *RejZwierc* 111; *ModrzBaz* 96v *margin*; *Ná* *rzekách* *wolnych* *Ízkuty*, *komieęęgi*, *hámuia*. *CiekPotr* 60; *KlonFlis* C4v. [*Ponadto w połączeniu szeregowym 1 r.*].

»*komieęęęę* *i* *trafta*« (1): *lámá* *ćię* *ná* *grzbiećie* *Ponieęię* *Wiłlá* *y* [...] *Stáwi* *z* *komieęęęę* *y* *z* *tráftá* *leniwa* *KlonFlis* E3. [*Ponadto w połączeniu szeregowym 1 r.*].

W przen (1) : *Vcz* *się* *od* *węęów*/ *ktorzy* *w* *kráiu* *głódnym*/ *Czuiąc* *o* *wyńpie* *y* *o* *brzegu* *płodnym*/ *Wnet* *lámóđzielną* *komieęęęę* *robotą*/ *Z* *się* *bie* *vplotą* *KlonFlis* E2.

2. *Wielka beczka, kadź* (4) : *Stheyze* *Solnycze* *komyęęę* *Mitha* *Solnyczego* *ieęli* *Ktho* *opczy* *wlvczkv* *kvpy* *tą* *thalęęę* *wynyen* *dadacz* [!] *dacz* 30 gr *MetrKor* 57/120v, 59/282v; *Máty*/ *y* *do* *Komieęę* *kicęęki*/ *kulki*/ *gwođđię*/ *to* *ma* *byđź* *robiono* *kiedy* *nawięęłza* *noc* *GostGosp* 84; *SarnStat* 390.

3. *n-pers* (2) : *A* *gdi* *lyezal* *nazyemy* *then* *tho* *komyęęęę*, *Vbogi* *vderzil* *go* *Nogą* *po* *trzi* *krocęę* *wglową* *LibMal* 1552/168.

Zestawienie (1): *Jacobus* *Vbogi* *ad* *instanciam* *Zophie* *uxoris* *olim* *Mathie* *Komyęęęę* *piscatoris* *octisi* [!] *captus* *et* *incarceratus* *officiose* *requisitus* *et* *interrogatus* *ultra* *sabatho* *ante* *dominicum* *Carnisprivii* *anno* 1552 *recognovit* *LibMal* 1552/168.

Synonimy: 1. *flus*, *płta*, *trafta*; 2. *fuder*, *kadź*, *kufa*.